


Trovare lavoro

 Espen Stranger-Johannessen

 Sunniva Høiby-Øiset

 Sam Saf

 4

 فارسی fa / Italiano it

آلیشا باید کار پیدا کند، چون خانواده اش برای غذا و لباس به پول احتیاج دارند.

...

Alisha deve trovare lavoro perché la sua famiglia ha bisogno di denaro per cibo e vestiti.

آلیشا در کشور خودش کار نمی کرد، اما آشپزی اون خوبه و از حرف زدن با مردم
خوشش می‌د.

...

Alisha non lavorava nel suo paese d'origine, ma è brava in
cucina e le piace parlare con la gente.

تلايد بتونه تو يه رستوران گر كنه؟ آليشا تو اينترنت دنبل آگهي هي شغلي ميگرده.

...

Forse potrebbe lavorare in un ristorante? Alisha cerca annunci di lavoro su Internet.

اون یه آگهی پیدا می‌کنه که برای استخدام سرآشپزه. توی آگهی نوشته که کسی
رو می‌خوان که توی رستوران غذا بپزه.

...

Trova un annuncio per uno chef, che è qualcuno che cucina
in un ristorante.

اون میره واسه مصاحبه شغلی. مدیر رستوران بهش میگه که اونو کسی رو می
خوان که بعنوان سرآشپز، آموزش دیده باشه.

...

Lei va al colloquio di lavoro. Il manager del ristorante le
spiega che stanno cercando qualcuno con una formazione
professionale da chef.

آلیشا امید همیشه، از اون در یک دوره آموزشی به نام «غذا و مهنداری» ثبت نام
میکنه. اون امیدواره که این دوره بتونه بهش کمک کنه تا در یک رستوران کار پیدا
کنه.

...

Alisha è delusa, ma si iscrive a un corso intitolato "Cibo e
Ospitalità". Lei spera che questo l'aiuterà a trovare lavoro in
un ristorante.

آلیشا مجبوره که به عنوان بخشی از دوره آموزشیش در یک رستوران کار کنه.
اونجا بهش حقوق نمیدن، اها این یک تجربه کاری محسوب میشه.

...

Alisha deve lavorare in un ristorante come parte del corso di formazione. Non viene pagata, ma fa esperienza di lavoro.

اون جزئیات دوره اش رو به CV اش اضافه میکنه. CV ی رزومه، شرح جزئیات تهم شغلهی قبلی و همینطور همه کلاسها و دوره هی آموزشی گذرانده شده است.

...

Lei inserisce i dettagli del corso nel suo C.V. Un C.V. è la descrizione dei lavori che ha fatto e dei corsi che ha frequentato.

دفعه بعدی که آلیشا برای یک مصاحبه شغلی به یک رستوران میره، بهش یک گر پیشنهاد میشه. گر سختیه. اون جدید اغلب، عصره یعنی وقتی بچه هاش از مدرسه برمیگردن خونه، سرگردشه.

...

La volta dopo che Alisha si presenta a un colloquio di lavoro in un ristorante, ottiene il posto. È un lavoro duro. Spesso deve lavorare di sera, quando i suoi figli tornano a casa da scuola.

اون به خودش افتخر میکنه، چون حالا یک شغل داره و میتونه پول خودش
برای خانوادهش غذا و لباس بخره.

...

Lei è orgogliosa di avere un lavoro, per poter comprare
cibo e vestiti per la sua famiglia con il suo denaro.





LIDA Stories

lidastories.net

کار پیدا کردن

Trovare lavoro

 Espen Stranger-Johannessen

 Sunniva Høiby-Øiset

 Sam Saf (fa), Andrea Ciasca Marra (it)

